

A large, stylized yellow logo consisting of the letters 'C' and 'E' joined together, representing the CE mark. The logo is positioned in the upper left quadrant of the page, overlapping a yellow rectangular area that contains the main text. The background of the entire page is a blurred, golden-brown image of a fern frond.

Eiropas Komisija

BŪVIZSTRĀDĀJUMU **MARĶĒŠANA AR CE ZĪMI**  
CEĻVEDIS

# SATURS

<b>1. Ievads</b>	<b>3</b>
1.1. Kāpēc man ir nepieciešama CE zīme?	5
1.2. Kad CE zīme izstrādājumam ir obligāta?	5
1.2.1. Obligāta CE zīme ( <b>CEN</b> procedūra)	5
1.2.2. Neobligāta CE zīme ( <b>EOTA</b> procedūra)	6
1.2.3. CE zīmes izņēmumi	6

---

<b>2. Ražotāju uzdevumi</b>	<b>7</b>
2.1. Ražošanas process	7
2.1.1. Būtiski raksturlielumi	7
2.1.2. Eksploatācijas īpašību noturības novērtējuma un pārbaudes sistēmas ( <b>AVCP</b> sistēmas)	7
2.1.3. Eksploatācijas īpašības nav noteiktas	9
2.1.4. Papildu prasības, izmantojot <b>EOTA</b> procedūru	9
2.1.5. Vienkāršotas procedūras	9
2.1.6. Pamatojuma dokumenti	10
2.1.7. Unikālais identifikācijas numurs	10
2.2. Kad ir jāsāk jauna novērtēšana?	11
2.2.1. Jauni izstrādājumi	11
2.2.2. Ražošanas izmaiņas	11
2.3. Klientiem domātie dokumenti	11
2.3.1. Eksploatācijas īpašību deklarācija	12
2.3.2. CE zīme	14
2.3.3. Instrukcijas un drošības informācija	17
2.3.4. <b>REACH</b> informācija	17

---

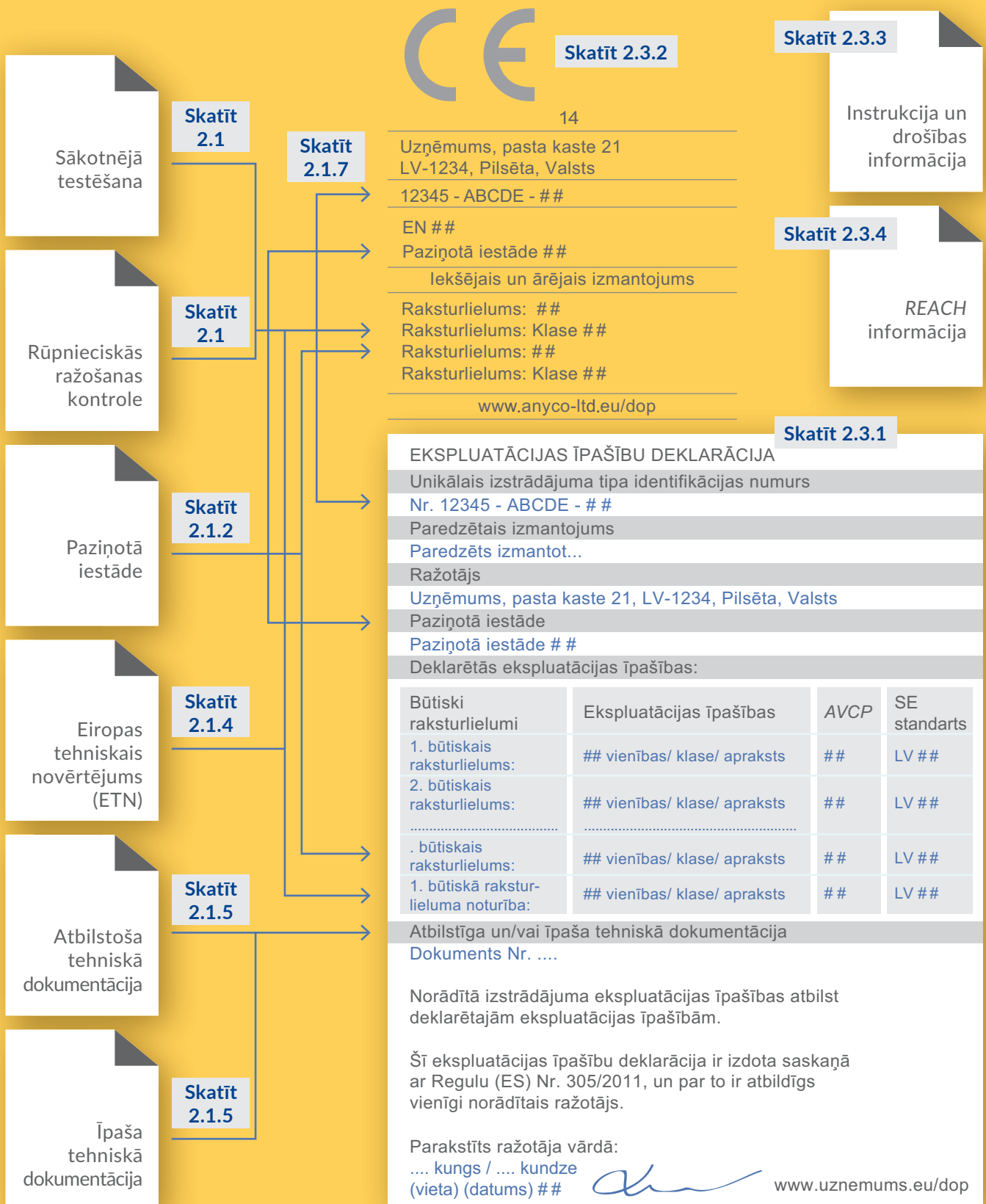
<b>3. Ražotāju kontrollapa</b>	<b>18</b>
--------------------------------	-----------

<b>Saites un akronīmi</b>	<b>21</b>
---------------------------	-----------

# 1. IEVADS

Ja lasāt šo brošūru, visticamāk, esat ieinteresēts būvizstrādājumu tirdzniecībā ES. Šajā ceļvedī ir sīki izskaidrots, kas jā dara, lai jaunu būvizstrādājumu marķētu ar CE zīmi. Tajā arī paskaidrots, ko darīt, ja izstrādājums mainās (mainās procesi, izejmateriāli, testēšana utt.), – proti, tādā gadījumā jāpārstrādā nepieciešamie dokumenti. Tā kā kopš 2013. gada 1. jūlija ir mainīti noteikumi par CE zīmi un jums varētu būt nepieciešamība atjaunināt savu izstrādājumu CE zīmes, šī brošūra varētu jums būt noderīga.

Šeit attēlota CE zīme un ekspluatācijas īpašību deklarācija un norādīts, kur šajā rokasgrāmatā ir paskaidrotas dažādās sadaļas un kā ir saistītas zīme un deklarācija.



## 1.1. Kāpēc man ir nepieciešama CE zīme?

CE zīmes pievienotā vērtība ir tā, ka visām valstīm ir jāatļauj pārdot būvizstrādājumus ar CE zīmi. Tas nozīmē, ka valsts iestādes nevar pieprasīt ne papildu zīmes vai sertifikātus, ne papildu testēšanu. Tāpēc jūs vai jūsu izstrādājuma izplatītāji varat tirgot savu izstrādājumu jebkurā Eiropas iekšējā tirgus valstī ar vieniem un tiem pašiem dokumentiem. Kopā ar ekspluatācijas īpašību deklarāciju tā arī palīdzēs jūsu klientiem un galalietotājiem pārbaudīt izstrādājuma ekspluatācijas īpašības un salīdzināt tās ar citiem izstrādājumiem tajā pašā tehniskajā kategorijā.

Ja jūs kā ražotājs piestiprināt izstrādājumam CE zīmi, tas nozīmē, ka jūs apliecināt, ka pārdotā izstrādājuma ekspluatācijas īpašības ir tādas pašas kā tās, ko esat norādījis deklarācijā, un ka tās ir noteiktas, izmantojot pareizās Eiropas tehniskās specifikācijas (**skatīt 1.2. punktu**).

CE zīmē ir sniegta svarīga informācija par izstrādājumu un norādīta saite uz citiem papildu dokumentiem, kuros arī ir svarīga informācija. Šajā brošūrā ir paskaidrots, kā sagatavot šos dokumentus, kā arī sniegti daži piemēri.

## 1.2. Kad CE zīme izstrādājumam ir obligāta?

CE zīme ir obligāta lielākajai daļai būvizstrādājumu, lai tos varētu pārdot Eiropas iekšējā tirgū. Pārējiem tā nav obligāta, bet ir iespējama saskaņā ar dažiem noteikumiem.

### 1.2.1. Obligāta CE zīme (CEN procedūra)

Lai noskaidrotu, vai CE zīme izstrādājumam ir obligāta, vispirms apmeklējiet vietni [Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis](#)<sup>1</sup> un sameklējiet saskaņoto standartu nosaukumu un numuru publikācijas jaunāko atjauninājumu. Jūs atradīsiet šādu tabulu:

ESO <sup>(1)</sup>	Saskaņotā standarta nosaukums un numurs (un atsauces dokuments)	Aizstātā standarta numurs	Standarta kā saskaņotā standarta piemērošanas datums	Līdzāspastāvēšanas perioda beigu datums, 4. piezīme
CEN	EN 295-1:2013 Keramisko cauruļu sistēmas notekūdeņiem un kanalizācijai – 1. daļa: Prasības caurulēm, veidgabaliem un savienojumiem	EN 295-10:2005	1.11.2013	1.11.2014

Sarakstā var būt divu veidu atsauces: jauni saskaņotie standarti un pārskatīti standarti. Ja standarti ir jauni, aile „Aizstātā standarta numurs” ir tukša. Ja izstrādājums ietilpst kāda standarta piemērošanas jomā, CE zīme ir brīvprātīgi lietojama līdzāspastāvēšanas periodā un obligāta pēc šā perioda beigām.

Pēc tam jāpārbauda pieejamo standartu nosaukumi, lai noskaidrotu, vai kāds no tiem neattiecas uz jūsu izstrādājumu.

**PIEMĒRS.** Uz grīdas flīzēm attiecas saskaņots standarts, ja tās izmanto grīdai, bet neattiecas, ja tās izmanto palodzēm.

Jūs varat izmantot [meklētāju CEN tīmekļa vietnē](#)<sup>11</sup>, lai noskaidrotu standartu piemērošanas jomas.

Izstrādājumiem, kas iekļauti piemērošanas jomā (standartu pirmā daļa), ir jābūt marķētiem ar CE zīmi atbilstoši tabulā norādītajiem datumiem.

Ja aile „Aizstātā standarta numurs” nav tukša, izstrādājumiem, uz ko attiecas saskaņotie standarti, ir obligāta CE zīme. Līdzāspastāvēšanas periodā jūs varat izvēlēties, kuru no redakcijām— aizstāto vai jauno — izmantot, taču pēc līdzāspastāvēšanas perioda beigu datuma var izmantot tikai pārskatīto redakciju. Tas dod iespēju pielāgoties — parasti gada laikā — jebkurām pārmaiņām izstrādājuma novērtējumā un/vai ekspluatācijas īpašību deklarācijā.

Ar CE zīmi saistīta informācija ir atrodama standarta ZA pielikumā.

### 1.2.2. Neobligāta CE zīme (EOTA<sup>III</sup> procedūra)

Ja uz izstrādājumu, kuru plānojat pārdot, neattiecas neviens saskaņotais standarts, izstrādājumu ar CE zīmi var marķēt brīvprātīgi. Vispirms jāpārbauda, vai uz to neattiecas kāds no pašreizējiem Eiropas novērtējuma dokumentiem<sup>1</sup> (END). Ar sarakstu var iepazīties Eiropas Komisijas tīmekļa vietnē, sadaļā **NANDO**<sup>IV</sup> (*New Approach Notified and Designated Organisations*). Tur ir īpaša lapa, kurā ir **Eiropas novērtējuma dokumentu saraksts**<sup>V</sup>.

Dokumenta saturu, tostarp piemērošanas jomu, var redzēt arī **EOTA tīmekļa vietnes publikāciju sadaļā**<sup>VI</sup>. Ja izstrādājums ietilpst kādā no šo dokumentu piemērošanas jomām, varat lūgt kādai **TNO oficiālajā reģistrā**<sup>VII</sup> iekļauti tehniskā novērtējuma organizācijai (TNO) novērtēt izstrādājumu, lai to varētu marķēt ar CE zīmi.

Ja uz izstrādājumu un tā paredzēto izmantojumu neattiecas neviens Eiropas novērtējuma dokuments, varat pieprasīt tehniskā novērtējuma organizācijai sagatavot Eiropas novērtējuma dokumentu. Šis process būs ilgāks nekā tad, ja izstrādājumam jau būtu pieejams Eiropas novērtējuma dokuments.

*EOTA procedūrai un CEN procedūrai ir divas līdzīgas fāzes:*

- Eiropas novērtējuma dokumenta sagatavošana,
- Tehniskā novērtējuma organizācijas novērtējums.

Šajā rokasgrāmatā ir izskaidrotas abas fāzes.

### 1.2.3. CE zīmes izņēmumi

Dažos gadījumos jums kā ražotājam nav pienākuma marķēt savu izstrādājumu ar CE zīmi, pat ja izstrādājums un tā paredzētais izmantojums ir iekļauti saskaņota standarta piemērošanas jomā.

Izņēmumi ir gadījumi, kad izstrādājums ir **izgatavots individuāli vai pēc pasūtījuma izmantošanai konkrētam mērķim** vai kad izstrādājuma ražošanā ir jāsaglabā **tradicionālie procesi, lai garantētu oficiāli aizsargātu darbu saglabāšanu** (mantojuma / vēsturisku darbu u. c.).

Ja vēlaties izmantot kādu no šiem izņēmumiem, ieteicams pārlicināties, vai tie tiešām attiecas uz jūsu izstrādājumu, jo pretējā gadījumā jums var būt problēmas ar tirgus uzraudzības iestādēm. Ja jums ir jautājumi par saviem izstrādājumiem, sazinieties ar **izstrādājuma informācijas punktu** valstī, kurā izstrādājumu vēlaties pārdot.

1 *ETA (European Technical Assessment)* — Eiropas tehniskais novērtējums (to pašu abreviatūru izmantoja BID Eiropas tehniskajam apstiprinājumam).

## 2. RAŽOTĀJU UZDEVUMI

CE zīme nav tikai izstrādājumam piestiprināta etiķete – lai izpildītu CE marķēšanas procesu, ražotājiem ir jāveic daudz uzdevumu. Šajā sadaļā ir sīki izklāstīta informācija par to, kā paveikt šos uzdevumus.

Pirms procesa sākuma un visā procesā jums būs nepieciešami šādi dokumenti:

- (*CEN procedūrā*) izstrādājumam piemērojamais **saskaņotais standarts vai saskaņotie standarti**. Tos var iegādāties savā valodā jūsu dalībvalsts standartizācijas iestādē. **Eiropas valstu standartizācijas iestāžu saraksts**<sup>VIII</sup> ir pieejams **CEN tīmekļa vietnē**<sup>IX</sup>. Dažkārt saskaņotajā standartā ir atsauces uz citiem standartiem (testu metodēm, tabulās minētām vērtībām u. c.), kas var būt svarīgi;
- (*EOTA procedūrā*) izstrādājumam piemērojamais **Eiropas novērtējuma dokuments vai dokumenti**. Tos var lejupielādēt **EOTA tīmekļa vietnes publikāciju sadaļā**<sup>X</sup>. Dažkārt Eiropas novērtējuma dokumentā ir atsauces uz standartiem, kas var būt svarīgi.

### 2.1. Ražošanas process

Jūs esat atbildīgs par izstrādājuma ekspluatācijas īpašību novērtējumu un rūpnieciskās ražošanas kontroli, tāpēc šie aspekti ir jāiekļauj iekšējās kvalitātes vadības procedūrās, kas dažkārt īstenojamas sadarbībā ar ārējām laboratorijām vai pakalpojumu sniedzējiem. Novērtējuma rezultāti un rūpnieciskās ražošanas kontrole ļauj pārbaudīt, vai laika gaitā ekspluatācijas īpašības nemainās. Juridiski to sauc par „**ekspluatācijas īpašību noturības novērtējumu un pārbaudi**” (AVCP<sup>2</sup>), bet neatkarīgos pārbaudītāju vai pārbaudītājus sauc par **paziņotajām iestādēm**.

#### 2.1.1. Būtiski raksturlielumi





















Izstrādājumu novērtē, nosakot vērtības sarakstā iekļautiem raksturlielumiem, ko dēvē par **būtiskiem raksturlielumiem**. Pilns saraksts atrodams saskaņoto standartu ZA pielikumā un Eiropas novērtējuma dokumentos (END). Attiecībā uz katru paredzēto izmantojumu var būt cits saraksts, un, ja izstrādājums ir paredzēts vairākiem izmantojumiem, sarakstā jābūt raksturlielumiem, kas attiecas uz katru no tiem. Sarakstā ir iekļauta arī AVCP sistēma katram būtiskam raksturlielumam. Atkarībā no AVCP sistēmas jums var būt vajadzīga viena vai vairākas paziņotās iestādes, lai veiktu ar to saistītos uzdevumus.



#### 2.1.2. Eksploatācijas īpašību noturības novērtējuma un pārbaudes sistēmas (AVCP sistēmas)

Kad ir iegūts izstrādājumam atbilstošo būtisko raksturlielumu saraksts, jāpārbauda, kādas procedūras ir jāveic, lai deklarētu katra būtiskā raksturlieluma ekspluatācijas īpašības, piemēram, testēšanas metodes, tabulās minētās vērtības u. c. Jūsu pienākums ir izmantot šīs procedūras paraugu pārbaudei. Jums ir arī sīki jāizstrādā rūpnieciskās ražošanas kontroles procedūra.

2 BID AVCP sistēmu sauc par AoC.

Lai būtu iespējams izpildīt katram būtiskam raksturlielumam piemērojamās AVCP sistēmas nosacījumus, paziņotajai iestādei dažkārt būs jāveic daži papildu uzdevumi. Nākamajā tabulā redzams, kādi uzdevumi ir jāveic jums un paziņotajai iestādei atkarībā no AVCP sistēmas.

AVCP sistēma	1+	1	2+	3	4
Rūpnieciskās ražošanas kontrole (RRK)					
Ražotāja paņemto paraugu turpmāka testēšana					
Ekspluatācijas īpašību novērtējums					
Sākotnējā inspicēšana (ražotnes un RRK)					
Pastāvīga uzraudzība, novērtēšana un RRK novērtēšana					
Revīzija – paziņotās iestādes ņemto paraugu testēšana					

 Ražotājs     
  Paziņotā iestāde

Ja visi raksturlielumi ir 4. AVCP sistēmā, jums nevajadzēs noslēgt līgumu ar paziņoto iestādi. Ja uz tiem attiecas 3. sistēma, izstrādājums ir jātestē paziņotajai iestādei (šajā gadījumā paziņotai laboratorijai), kas katram būtiskam raksturlielumam var būt cita. Ja uz būtiskiem raksturlielumiem attiecas 1., 1.+ vai 2.+ sistēma, paziņotā iestāde sadarbosies ar jums novērtējuma laikā un veiks dažus uzdevumus jūsu ražotnē, tāpēc parasti labākā iespēja ir noslēgt līgumu ar tikai vienu paziņoto iestādi par visu uzdevumu veikšanu.

**PIEMĒRS.** Viens no dažu būvkonstrukciju izstrādājumu būtiskiem raksturlielumiem ir spiedes stiprība. Tā norādīta būtisko raksturlielumu sarakstā saskaņotā standarta ZA pielikumā. Šim izstrādājuma būtiskajam raksturlielumam ir noteikta 2.+ AVCP sistēma. Tas nozīmē, ka šā izstrādājuma ražotājiem ir jāveic izstrādājuma sākotnējais tests, izstrādājuma rūpnieciskās ražošanas kontrole un jātestē izstrādājums saskaņā ar savu kvalitātes sistēmu. Ražotāju pienākums ir arī nolīgt paziņoto iestādi, lai tā veiktu sākotnējo pārbaudi (tostarp ražotnes un rūpnieciskās ražošanas kontroli) un periodiski novērtētu rūpnieciskās ražošanas kontroli.

NANDO tīmekļa vietnē atrodams to [paziņoto iestāžu oficiālais reģistrs](#)<sup>XI</sup>, par kurām dalībvalstis paziņojušas kā par trešās puses uzdevumu veicējām. Jūs varat izmantot vienu vai vairākas paziņotās iestādes no jebkuras valsts.



### 2.1.3. Eksploatācijas īpašības nav noteiktas

Dalībvalstīm ir atšķirīgas prasības attiecībā uz katrā valstī izmantotajiem izstrādājumu būtiskajiem raksturlielumiem. Vairāk informācijas var iegūt izstrādājumu sarakstā, ko sagatavojuši izstrādājumu informācijas punkti dalībvalstīs, kurās gatavojaties izstrādājumu pārdot. Pieņemot lēmumu par to, kurus raksturlielumus deklarēt, šī informācija ir jāņem vērā.

Jūs arī varat nolemt, ka daži būtiskie raksturlielumi jūsu izstrādājumam nav svarīgi, ja tos nepieprasa jūsu klienti.

Abos gadījumos, ja esat nolēmis nedeklarēt konkrētus raksturlielumus, jāraksta „eksploatācijas īpašības nav noteiktas”, izmantojot akronīmu „NPD”.

„NPD” izmantošana ir iespējama, ievērojot dažus nosacījumus:

- ja uz izstrādājumiem attiecas CEN procedūra, ir jādeklarē vismaz viena būtiska raksturlieluma eksploatācijas īpašības; (?)
- dažu būtisko raksturlielumu gadījumā NPD izmantošana var nebūt atļauta. Papildu informācija atrodama saskaņotā standarta ZA pielikumā.

### 2.1.4. Papildu prasības, izmantojot EOTA procedūru

Izmantojot šo procedūru, vispirms ir jāsazinās ar Tehniskā novērtējuma organizāciju, kas veiks uzdevumus saskaņā ar Eiropas novērtējuma dokumentu. Tehniskā novērtējuma organizācija sagatavos dokumentu, ko sauc par Eiropas tehnisko novērtējumu (ETN) un kas būs nepieciešams turpmāk.

### 2.1.5. Vienkāršotas procedūras

Dažu būtisko raksturlielumu gadījumā jums nebūs jāveic nekāds novērtējums, jo Eiropas līmenī ir apstiprināta vispārēja vērtība vai deklarācija. Šajā gadījumā Eiropas Komisija publicē tiesību aktu, kurā ir sniegta šī informācija. Taču, lai varētu izmantot šo iespēju, ir jāsagatavo dokuments, kurā paskaidrots, ka uz izstrādājumu attiecas minētais tiesību akts. Šo dokumentu oficiāli sauc par „atbilstīgu tehnisko dokumentāciju”. Ja uz būtisko raksturlielumu attiecas 1. vai 1.+ AVCP sistēma, paziņotajai iestādei šis dokuments ir jāverificē.

**PIEMĒRS.** Tērauda plākšņu ar vienkāršu poliestera pārklājumu (bez papildu izolācijas) ražotāji var izmantot **Komisijas Lēmumu**<sup>XII</sup> un bez jebkāda novērtējuma deklarēt, ka degamības klase ir A1. Saskaņā ar minēto lēmumu tas ir piemērojams tikai tad, ja tērauda plāksnes metāla pārklājuma biezums ir no 0,4 līdz 1,5 mm. Tāpēc, ja izstrādājums atbilst šim nosacījumam, ražotājam ir tikai jāsagatavo dokuments (atbilstīga tehniskā dokumentācija), kurā ir juridiska atsauce uz Komisijas lēmumu un izstrādājuma biezuma mērījumu rezultāti, kuru vērtība atbilst limitam.

Vēl viena iespēja, kā vienkāršot izstrādājuma novērtēšanu, ir izstrādājumu testēt kopā ar citiem ražotājiem. Lai izmantotu **kopīgos** novērtējumus, ir jāsagatavo papildu „**atbilstīga tehniskā dokumentācija**”, kurā norāda:

- cita ražotāja iegūtos testu rezultātus;
- cita ražotāja atļauju izmantot šos rezultātus;
- dokumentāciju, kas pierāda, ka abi ražotāji izmanto atbilstošus procesus un izejmateriālus.

Ja izstrādājums ir sistēma, kas sastāv no komponentēm, ko samontē vai ražo pašu uzņēmumā, un ražotājs jau ir novērtējis kādas komponentes būtiskos raksturlielumus, varat izmantot piegādātāja veikto testu rezultātus. Šo procedūru sauc par **kaskadēšanu**, un, lai to izmantotu, ir jā sagatavo „**atbilstīga tehniskā dokumentācija**”, kurā norāda:

- sistēmas piegādātāja iegūtos testēšanas rezultātus;
- cita ražotāja atļauju izmantot šos rezultātus;
- dokumentāciju, kas pierāda, ka komponentes vai visas sistēmas novērtējumu var izmantot. Tas ietver arī to, ka sistēma ir samontēta saskaņā ar instrukciju.

### 2.1.6. Pamatojuma dokumenti

Pēc būtisko raksturlielumu novērtēšanas jums ir jābūt šādiem dokumentiem:



- izstrādājuma sākotnējā testēšana, tostarp būtisko raksturlielumu saraksts un novērtējuma rezultāti (testēšana, tabulās minētas vērtības u. c.);
- Eiropas tehniskais novērtējums (tikai EOTA procedūrā, aizstājot citu sākotnējo testēšanu);
- dokumentēta rūpnieciskās ražošanas kontroles procedūra;
- nepieciešamības gadījumā – paziņotās iestādes vai iestāžu sertifikāts vai sertifikāti;
- nepieciešamības gadījumā – atbilstīga tehniskā dokumentācija;
- nepieciešamības gadījumā – īpaša tehniskā dokumentācija.

Visiem šie dokumentiem ir arhivējami. Tirgus uzraudzības iestādes var tos pieprasīt.

### 2.1.7. Unikālais identifikācijas numurs

Kad novērtēšana ir pabeigta, izstrādājumam ir jāpiešķir numurs. Šā numura nosaukums ir „unikāls izstrādājuma tipa identifikācijas numurs”, un tas ir saistīts ar izstrādājuma veidu un tā būtisko raksturlielumu ekspluatācijas īpašībām. Radot jaunu izstrādājumu, tam ir jāpiešķir jauns unikāls identifikācijas numurs, un, ja mainās izstrādājuma ekspluatācijas īpašības, ir jāmaina arī numurs.

**PIEMĒRS.** Var izvēlēties numuru, kas sastāv no izstrādājuma tirdzniecības nosaukuma, iekšējā numura, kas saistīts ar ražošanas procesu, un izstrādājuma novērtēšanas datuma:

izstrādājums-123.ABC-2014.07.17

Šāda kombinācija ļauj viegli klasificēt un atjaunināt izstrādājumu tipus.

## 2.2. Kad ir jāšāk jauna novērtēšana?

### 2.2.1. Jauni izstrādājumi

Ik reizi, kad ir radīts jauns izstrādājums, no jauna ir jāizpilda visi uzdevumi, tostarp nepieciešamības gadījumā jāslēdz līgums ar paziņoto iestādi un tehniskā novērtējuma organizāciju.

### 2.2.2. Ražošanas izmaiņas

Ja ražošanas process tiek mainīts vai korigēts, vai rūpnieciskās ražošanas kontroles laikā tiek atklātas šādas ražošanas izmaiņas, ir jāpārbauda, vai nav mainījušās deklarētās izstrādājuma visu būtisko raksturlielumu ekspluatācijas īpašības. Ja izmaiņas ir notikušas, vai nu ir jāpielāgo ražošana, lai tā atkal atbilstu deklarētajām ekspluatācijas īpašībām, vai arī var vēlreiz izpildīt visus AVCP uzdevumus (attiecībā uz būtiskajiem raksturlielumiem, kas ir mainījušies). Ņemiet vērā: ja raksturlielums ir deklarēts saskaņā ar 1., 1.+ vai 3. AVCP sistēmu, tad ir arī jāslēdz līgums ar paziņoto iestādi par attiecīgo uzdevumu veikšanu. Ja izmanto EOTA procedūru, tad gadījumos, kad ekspluatācijas īpašības ir mainījušās, būs jāiesaistās ne tikai paziņotajai iestādei, bet arī tehniskā novērtējuma organizācijai, jo ir nepieciešams jauns ETN.

Gan tad, ja ir radīts jauns izstrādājums, gan tad, ja ir mainījušās deklarētās ekspluatācijas īpašības, ir jāpagatavo vai jāatjaunina attiecīgie pamatojuma dokumenti. Jāatjaunina arī klientiem domātie dokumenti.

## 2.3. Klientiem domātie dokumenti

Pamatojoties uz visu informāciju, ir jāpagatavo šādi dokumenti:

- izstrādājuma ekspluatācijas īpašību deklarācija (EĪD);
- izstrādājuma CE zīme un saistītā informācija;
- instrukcija un drošības informācija;
- REACH informācija (skatīt 2.3.4. punktu).



### 2.3.1. Eksploatācijas īpašību deklarācija

Pamatojoties uz apkopoto informāciju, pirmais dokuments, kas jā sagatavo, ir eksploatācijas īpašību deklarācija. Tas ir svarīgākais CE zīmes pavaddokuments, jo tajā ir pilnīga informācija par ražotāju, izstrādājumu un tā eksploatācijas īpašībām. CE zīme ir tikai eksploatācijas īpašību deklarācijā sniegtās informācijas kopsavilkums.

Izstrādājot izstrādājuma eksploatācijas īpašību deklarācijas formātu, ir jāņem vērā *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī* publicētās norādes: **Deleģētā regula, ar ko groza BIR III pielikumu**<sup>XIII</sup>.

Nākamajā tabulā ir paskaidrota katra sadaļa, kas ir jā aizpilda eksploatācijas īpašību deklarācijā, un sniegti daži papildu paskaidrojumi, kas palīdzēs saprast, kāda informācija iekļaujama.

EKSPLOATĀCIJAS ĪPAŠĪBU DEKLARĀCIJA	
1.	<p><b>Eksploatācijas īpašību deklarācijas numurs</b></p> <p>Šis numurs ļauj klasificēt eksploatācijas īpašību deklarāciju. Tas var būt tāds pats kā unikālais izstrādājuma tipa identifikācijas numurs (2.1.7).</p>
1.	<p><b>Unikālais izstrādājuma tipa identifikācijas numurs</b></p> <p>Šis numurs ir saistīts ar izstrādājuma deklarētajām eksploatācijas īpašībām. Tam ir skaidri jāparāda saikne starp izstrādājumu un tā eksploatācijas īpašībām. Izmantot var jebkuru numuru, kas jums šķiet lietderīgs, tostarp ciparus, burtus, datumus u. c., taču ir jārikojas ļoti uzmanīgi, lai nepieļautu, ka viens un tas pats numurs tiek piešķirts diviem dažādiem izstrādājumiem.</p>
2.	<p><b>Paredzētais izmantojums</b></p> <p>Šajā sadaļā ir jānorāda visi paredzētie izstrādājuma izmantojumi (1.2.1 un 1.2.2). Nokopējiet attiecīgo tekstu, kas norādīts saskaņotā standarta ZA pielikumā vai Eiropas novērtējuma dokumentā.</p>
3.	<p><b>Ražotājs</b></p> <p>Jānorāda ne tikai uzņēmuma nosaukums, reģistrētais tirdzniecības nosaukums vai reģistrētā preču zīme, bet arī sava kā ražotāja kontaktadrese. Adrese var būt jebkur visā pasaulē.</p>
4.	<p><b>Pilnvarotais pārstāvis</b></p> <p>Pilnvarotais pārstāvis ir jānorāda dokumentā tikai tad, ja jūs kā ražotājs esat iecēlis pilnvarotu pārstāvi (vai aģentu). Pretējā gadījumā šo punktu var dzēst.</p>
5.	<p><b>AVCP sistēma(-s)</b></p> <p>Eksploatācijas īpašību noturības novērtējuma un pārbaudes sistēma vai sistēmas (AVCP sistēma), kā norādīts saskaņotā standarta ZA pielikumā vai Eiropas novērtējuma dokumenta sadaļā par AVCP (2.1.2). Ja ir vairākas sistēmas, ir jādeklarē katra no tām un katru var iekļaut 7. punktā (piemērs tabulā).</p>
6.a	<p><b>Saskaņotais standarts (6.a vai 6.b)</b></p> <p>Šajā sadaļā ir jānorāda saskaņotā standarta atsauces numurs, tostarp tā izdošanas datums saskaņā ar <i>Eiropas Savienības Oficiālo Vēstnesi</i> (1.2.1).</p>
	<p><b>Paziņotā(-s) iestāde(-s)</b></p> <p>Ja paziņotās iestādes ir veikušas AVCP uzdevumus, šeit ir jānorāda to identifikācijas numurs (2.1.2).</p>

6.b	<b>Eiropas novērtējuma dokuments</b>	Šajā punktā ir jānorāda Eiropas novērtējuma dokumenta atsauces numurs, tostarp datums, kad tas izdots (1.2.2).
	<b>Eiropas tehniskais novērtējums</b>	Tehniskā novērtējuma organizācijas izdotā Eiropas tehniskā novērtējuma numurs.
	<b>Tehniskā novērtējuma organizācija</b>	Tās tehniskā novērtējuma organizācijas nosaukums, kura izdevusi Eiropas tehnisko novērtējumu.
	<b>Paziņotā(-s) iestāde(-s)</b>	Ja paziņotās iestādes ir veikušas AVCP uzdevumus, šeit ir jānorāda to identifikācijas numurs (2.1.2).
7.	<b>Deklarētās ekspluatācijas īpašības</b>	Šī ir dokumenta galvenā sadaļa, un tajā ir ietvertas izstrādājuma deklarētās ekspluatācijas īpašības. Jānorāda būtisko raksturlielumu pilns saraksts, kāds tas ir saskaņotā standarta ZA pielikumā vai Eiropas novērtējuma dokumentā, kurš attiecas uz 2. punktā deklarētajiem paredzētajiem izmantojumiem. Deklarēt „NPD” iespējams atbilstīgi nosacījumiem, kas norādīti 2.1.3.  Gatavojot EĪD papīra formātā, vislabāk šo sadaļu aizpildīt, izmantojot tabulu, kur katram būtiskam raksturlielumam ir sava rinda, bet deklarētajām ekspluatācijas īpašībām katrai sava kolonna. Ja ir izmantotas dažādas AVCP sistēmas, pievienojiet tām papildu kolonnas.
	<b>Atbilstīga tehniskā dokumentācija un/vai īpaša tehniskā dokumentācija</b>	Ja izstrādājums novērtēts saskaņā ar kādu vienkāršotu procedūru, šajā sadaļā jānorāda atsauce vai atsauces uz sagatavoto īpašo un/vai atbilstīgo tehnisko dokumentāciju (2.1.5). Dokumenti ir jāglabā ražotājam, šajā sadaļā ir jānorāda tikai atsauces uz tiem.
8.	<b>Saite uz ekspluatācijas īpašību deklarācijas kopiju tiešsaistē</b>	Ja plānojat ekspluatācijas īpašību deklarācijas kopiju augšupielādēt tīmekļa vietnē, varat šeit norādīt saiti, lai tai varētu piekļūt.

Tukšās ailes var izdzēst. Var arī mainīt sniegtās informācijas secību un/vai apvienot punktus, ja punktu apvienošana ļauj vieglāk saprast deklarāciju.

Ja ražojat vairāku tipu izstrādājumus, kuriem gandrīz visi deklarētie raksturlielumi ir vienādi, vienā dokumentā var iekļaut dažādus izstrādājuma tipus (piemērs tabulā). Tādā gadījumā pie katra tipa ir skaidri jānorāda ekspluatācijas īpašību deklarācijas numurs, 1. punktā norādītais identifikācijas numurs (ja tas neatšķiras no ekspluatāciju īpašību deklarācijas numura) un 7. punktā norādītais deklarētais ekspluatācijas raksturlielums(-i). Tam būtu jānodrošina, ka informācija par ekspluatācijas īpašībām ir skaidra un nepārprotama ikvienam izstrādājuma saņēmējam.

Kad ir sagatavota dokumenta galīgā redakcija, **tā eksemplārs ir jā saglabā kopā ar pamatojuma dokumentiem.** Jūsu pienākums ir glabāt tos vismaz desmit gadus pēc šā izstrādājuma pārdošanas pēdējās reizes.

Ja vēlaties tirgot izstrādājumus citās ES valstīs, neaizmirstiet pārtulkot **ekspluatācijas īpašību deklarāciju visu to dalībvalstu valodā, kurās izstrādājumu tirgos.**

Ja sūtāt deklarāciju kopā ar izstrādājumu vai pa pastu vai e-pastu, saglabājiet dokumenta oriģinālu un pievienojiet sūtījumam kopiju. Taču labākā iespēja ir augšupielādēt tīmekļa vietnē (parasti sava uzņēmuma tīmekļa vietnē) izstrādājuma ekspluatācijas īpašību deklarāciju to valstu valodā, kurās tirgo izstrādājumus. Ja varat garantēt, ka dokuments būs pieejams un netiks mainīts paredzētos desmit gadus, jūs varat CE marķējumā norādīt saiti

uz dokumentu un nesūtīt to visiem saviem klientiem. Vienīgais izņēmums no šā noteikuma ir gadījums, kad ekspluatācijas īpašību deklarāciju pieprasa klients (mutiski vai rakstveidā), jo tad deklarācija ir jāsūta, pat ja tā ir pieejama arī jūsu tīmekļa vietnē.

Pēc tam, kad ekspluatācijas īpašību deklarācija ir augšupielādēta tīmekļa vietnē, to nedrīkst izdzēst desmit gadus pēc tam, kad esat pēdējo reizi pārdevis izstrādājumu, uz ko attiecas šī deklarācija. Ja atklājat kļūdu dokumentā vai mainās ekspluatācijas īpašības, jums ir pienākums augšupielādēt jauno redakciju, vienlaikus saglabājot piekļuvi vecajai redakcijai (2.2.2). Norādes ir atrodamas šeit: **Deleģētā regula par nosacījumiem, saskaņā ar kuriem būvizstrādājumu ekspluatācijas īpašību deklarāciju var darīt pieejamu tīmekļa vietnē**<sup>XIV</sup>.

**PIEMĒRS.** Daži parasti vienkāršojumi (skatīt 1. punktu): dzēst ekspluatācijas īpašību deklarācijas numuru, ja tas ir vienāds ar unikālo identifikācijas numuru; dzēst virsrakstu numurus; dzēst pilnvaroto pārstāvi, jo konkrētajā gadījumā tāda nav; dzēst 6.b punktu, jo tas neattiecas uz konkrēto izstrādājumu; dzēst punktu par atbilstīgu un/vai īpašu tehnisko dokumentāciju, jo tā nav piemērojama.

Lietderīgi ir arī norādīt deklarētās ekspluatācijas īpašības, AVCP sistēmu un saskaņoto standartu atsevišķās kolonnās tabulā, kurā ir deklarētas vērtības.

Iekļaut tīmekļa vietni, kurā ir atrodama ekspluatācijas īpašību deklarācija.

### 2.3.2. CE zīme

Tagad varat sagatavot CE zīmi, pamatojoties uz tikko aizpildīto ekspluatācijas īpašību deklarāciju. Nākamajā tabulā ir aprakstīts, kāda informācija jāpievieno CE zīmei, un sniegti daži papildu paskaidrojumi, kas palīdzēs jums saprast, kādu informāciju norādīt.



CE simbols atrodams dažādos formātos **Eiropas Komisijas CE zīmes tīmekļa vietnē**<sup>XV</sup>.

14

Jūsu pienākums ir norādīt pēdējos divus ciparus tam gadam, kurā konkrētā CE zīme tika uzlikta pirmo reizi. Ja ekspluatācijas īpašību deklarācijā maināt informāciju, kas saistīta ar šo CE zīmi, arī šie cipari ir jāatjaunina.

Nosaukums un adrese

Jānorāda ražotāja nosaukums un reģistrētā adrese vai arī identifikācijas zīme, ka ļauj viegli noskaidrot ražotāja nosaukumu un adresi.

Unikālais izstrādājuma tipa identifikācijas numurs

Skaidrs unikālais izstrādājuma tipa identifikācijas numurs, kas sasaista CE zīmi ar ekspluatācijas īpašību deklarāciju un deklarētajām ekspluatācijas īpašībām (2.1.7 un 2.3.1).

Ekspluatācijas īpašību deklarācijas atsauces numurs

Ja izstrādājuma veida unikālais identifikācijas numurs nav tāds pats kā ekspluatācijas īpašību deklarācijas atsauces numurs, jānorāda arī šis numurs. Abi domāti līdzīgiem mērķiem (2.1.7).

Deklarētās ekspluatācijas īpašības

CE zīmē ir jānorāda deklarētās izstrādājuma ekspluatācijas īpašības, kas nozīmē, ka šeit ir jābūt atrodamām būtisko raksturlielumu vērtībām, kas nav *NPD*. Tā kā uz zīmes nav pietiekami daudz vietas, iespējams, ka deklarāciju vajadzēs vienkāršot, taču jārikojas uzmanīgi, lai saglabātu tās jēgu (2.1.3).

Atsauce uz saskaņoto tehnisko specifikāciju	Atsauce uz saskaņoto standartu vai Eiropas novērtējuma dokumentu, ko izmantoja izstrādājuma novērtēšanā. Nav jānorāda izdošanas datums, jo šī informācija jau ir norādīta ekspluatācijas īpašību deklarācijā. (1.2.1 un 1.2.2).
Paziņotās iestādes identifikācijas numurs	Ir svarīgi arī norādīt paziņotās iestādes identifikācijas numuru, ja uz būtiskiem raksturlielumiem attiecas 1., 1.+ , 2.+ vai 3. AVCP sistēma. (2.1.2).
Paredzētais izmantojums	Jānorāda atbilstoša informācija par paredzēto izmantojumu (atrodama attiecīgā saskaņotā standarta ZA pielikumā); tai ir jābūt tādai pašai, kāda norādīta attiecīgajā ekspluatācijas īpašību deklarācijas punktā (1.2.1 un 1.2.2).
Tīmekļa vietne, kurā ir atrodama ekspluatācijas īpašību deklarācija	Ja ekspluatācijas īpašību deklarācija ir pieejama tīmekļa vietnē, šeit varat arī norādīt tīmekļa vietni, kurā ir atrodams dokuments (2.3.1).

**Jūs varat mainīt teksta izkārtojumu CE zīmē**, informācijas secību, izlaist tukšās sadaļas vai apvienot informāciju, ja tas palīdz vieglāk saprast dokumentu. Zīmē nav obligāti jāizmanto kāda konkrēta valoda, taču parasti ražotāji cenšas izmantot iespējami mazāk teksta, lai tas būtu pēc iespējas saprotamāks, pat ja jūs nesaprotat zīmes valodu.

Saistībā ar CE zīmi ir jāpieņem daži svarīgi lēmumi – par etiķetes izmēru, materiālu un piestiprināšanas vietu. Ir skaidrs, ka pie izstrādājuma piestiprinātai zīmei ir jābūt redzamai, izlasāmai un neizdzēšamai. Tomēr, ja tas nav iespējams vai droši, ņemot vērā izstrādājuma veidu, zīmi var piestiprināt izstrādājuma iepakojumam, ja tāds ir, vai pavaddokumentiem. Pirms izvēlaties kādu variantu, apsveriet zīmes izgatavošanas izmaksas (drukāšana, līme u. c.) un to, ka zīme var tikt noņemta no izstrādājuma, iepakojums tikt bojāts vai izstrādājums nenasniegt galalietotāju u. c.

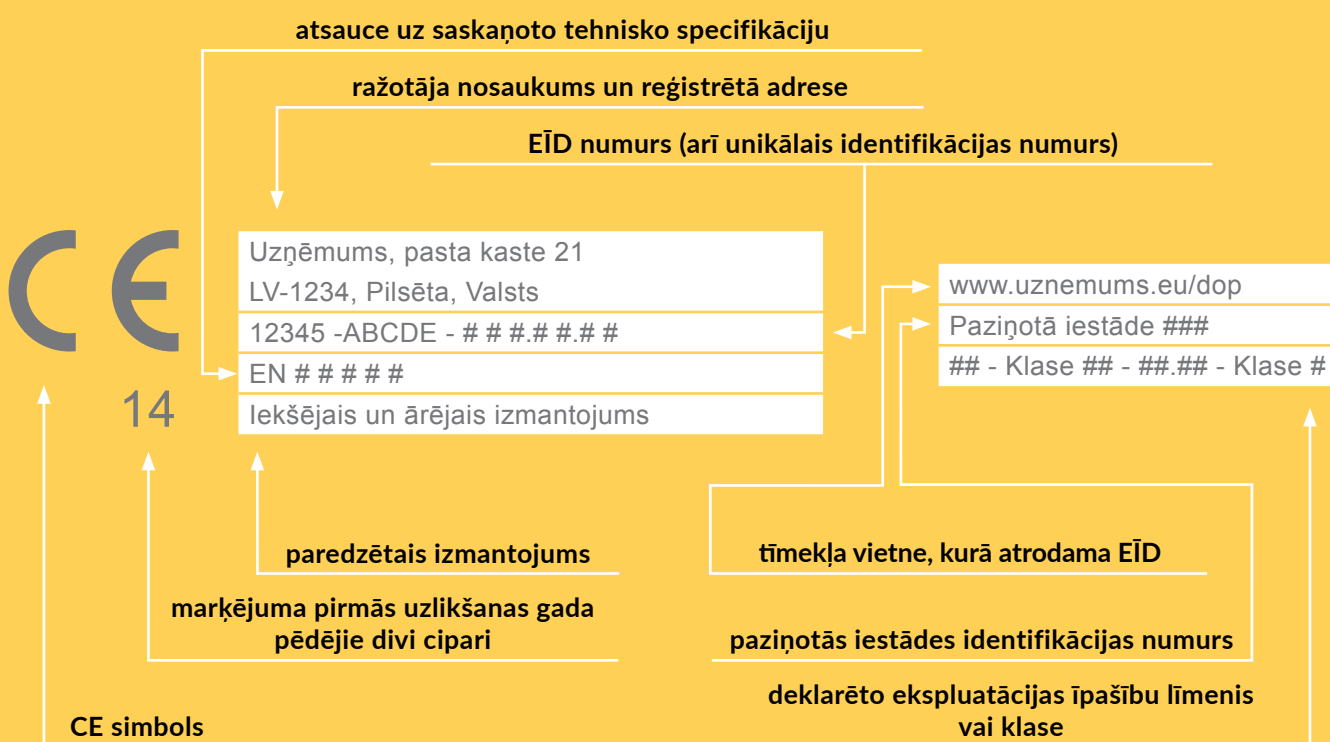
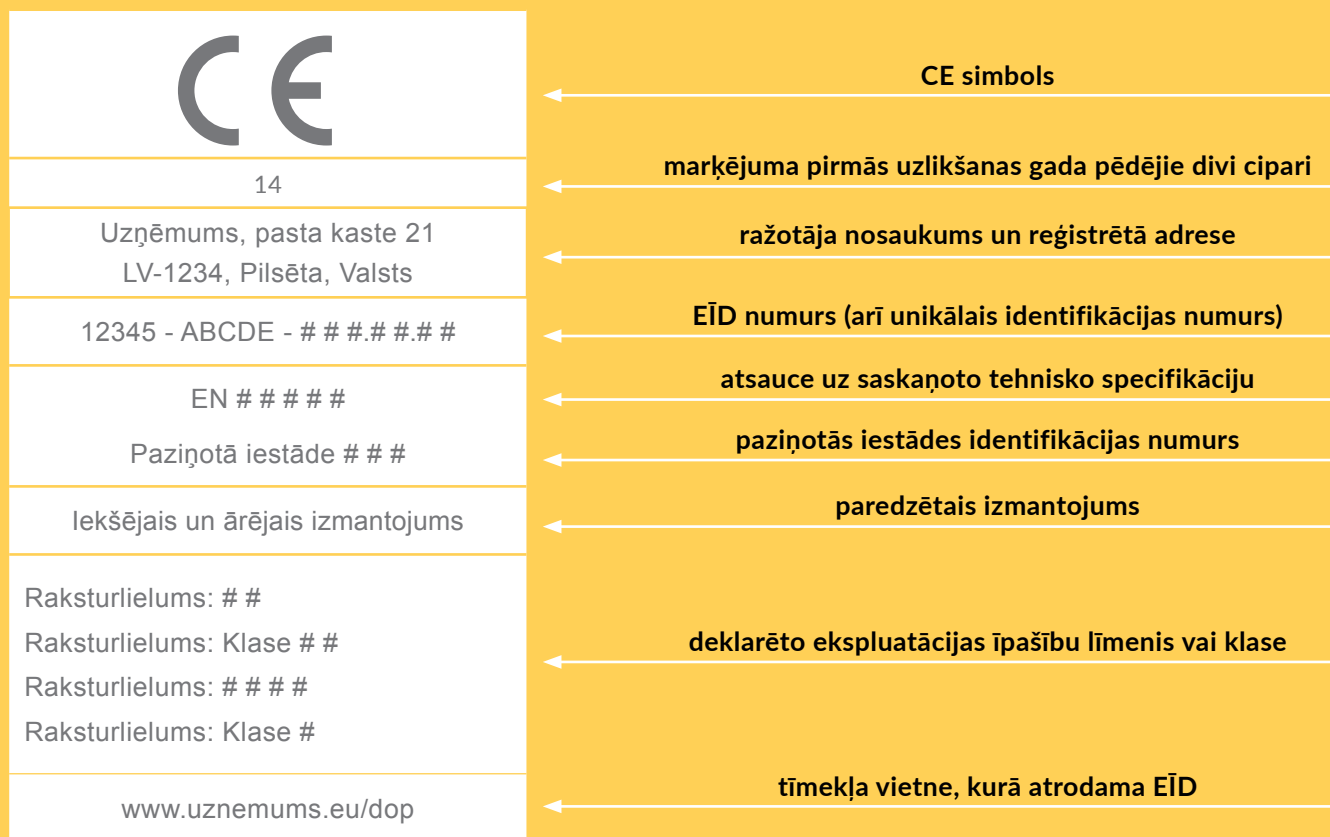
**PIEMĒRS.** Plātnes parasti marķē ar CE zīmi pa vienai, uzdrukājot informāciju ar tinti vienā rindā uz izstrādājuma malas. Kad izstrādājums ir uzstādīts, informācija vairs nav redzama.

**PIEMĒRS.** Bruģakmenim CE zīmi parasti piestiprina uz iepakojuma, jo katras vienības izmaksas ir zemas un cena paaugstinātos, ja etiķete būtu jādrukā katrai vienībai.

**PIEMĒRS.** Beramām pildvielām CE marķējumu parasti norāda pavaddokumentos, parasti kopā ar ražotāja pasūtījumu.

**PIEMĒRS.** Javu un cementu, ko pārdod maisos, parasti marķē ar CE zīmi, uzdrukājot etiķeti uz maisa.

Kamēr nav sagatavota ekspluatācijas īpašību deklarācija, CE zīmi piestiprināt nedrīkst; parasti tas notiek ražošanas posma noslēgumā.





**PIEMĒRS.** CE etiķete kā rinda, kas drukājama uz izstrādājuma malas vai daļām, kuras pēc uzstādīšanas nebūs redzamas.

### 2.3.3. Instrukcijas un drošības informācija

Kā ražotājam jums ir jā sagatavo instrukcijas un drošības informācija, kas nepieciešama, lai izstrādājumu varētu izmantot. Šiem dokumentiem ir jānonāk pie saņēmējiem kopā ar izstrādājumu.

### 2.3.4. REACH informācija

Uz būvizstrādājumiem attiecas **REACH regula**<sup>XVI</sup>, ko piemēro ES izmantotām ķimikālijām. Tāpēc būs jāizpilda visas regulā noteiktās prasības. Tomēr būvizstrādājumu ražotājiem parasti nav pienākuma iesniegt drošības datu lapu, jo šos izstrādājumus neuzskata par vielu vai maisījumu saskaņā ar REACH regulu (skatīt REACH regulas 31. un 33. pantu). Ja izstrādājums ir viela vai maisījums, būs nepieciešama papildu informācija (parasti no piegādātājiem) un jā sagatavo visi regulā pieprasītie dokumenti (tostarp nepieciešamības gadījumā drošības datu lapas). Šī dokumentācija ir jānodrošina kopā ar ekspluatācijas īpašību deklarāciju visā piegādes ķēdē.

Ražotājiem ir jānodrošina drošības datu lapa, ja vielas atbilst REACH regulas 31. panta 1. punktam, un maisījumu ražotājiem, importētājiem un izplatītājiem ir jānodrošina saņēmējam drošības datu lapa, ja maisījums atbilst bīstamu maisījumu identificēšanas kritērijiem saskaņā ar **Direktīvu 1999/45/EK**<sup>XVII</sup> Regulation 2008/1272/EC. Tādu izstrādājumu ražotājiem, importētājiem un izplatītājiem, kuri satur REACH sarakstā iekļautās vielas koncentrācijā, kas pārsniedz 0,1 masas procentu, ir jānodrošina saņēmējam pietiekama informācija, kas ļautu izstrādājumu izmantot droši, tostarp vismaz vielas(-u) nosaukums.

Ja jums ir nepieciešama papildu informācija par sagatavojamiem dokumentiem, sazinieties ar vielu un/vai maisījumu piegādātāju un kā šo produktu lietotājs pārliecinieties, ka esat izpildījis REACH regulas prasības un iesniedzis juridiskos dokumentus kopā ar ekspluatācijas īpašību deklarāciju.

### 3. RAŽOTĀJU KONTROLLAPA

1. Identificēt būvizstrādājumu un tā iespējamo paredzēto izmantojumu.

2. Sameklēt būvizstrādājumu **SE standartu sarakstā ES Oficiālajā Vēstnesī**.

**TIP** → Pārbaudiet arī saskaņotā standarta piemērošanas jomu (1.2).

Ja būvizstrādājums ir sarakstā, ir jāpilda **CEN procedūra**, skatiet 3. punktu, ja nav sarakstā, skatiet 17. punktu.

3. Saskaņotā standarta ZA pielikumā sameklēt būtisko raksturlielumu sarakstu un AVCP sistēmu katram no tiem, ja tās atšķiras (1.2.1).

**TIP** → Uz vieniem un tiem pašiem būtiskiem raksturlielumiem var attiekties dažādas sistēmas atkarībā no paredzētā izmantojuma.

4. Sameklēt valsts noteikumus dalībvalstī, kurā plānots tirgot izstrādājumu, lai noskaidrotu prasības.

**TIP** → Uzdodiet jautājumus Izstrādājumu informācijas punktiem. **Izstrādājumu informācijas punktu saraksts**.

**TIP** → Sagatavojiet savu deklarējamo raksturlielumu sarakstu.

5. Veikt uzdevumus saskaņā ar AVCP sistēmām, nepieciešamības gadījumā nolīgstot paziņotās iestādes (2.1.2).

**TIP** → Noskaidrojiet pieejamās paziņotās iestādes **paziņoto iestāžu sarakstā NANDO tīmekļa vietnē**.

6. Apkopot (2.1.5 un 2.1.6) visus pamatojuma dokumentus:

- izstrādājuma sākotnējā testēšana, tostarp būtisko raksturlielumu saraksts un novērtējuma rezultāti (testēšana, tabulās minētās vērtības u. c.);
- dokumentēta rūpnieciskās ražošanas kontroles procedūra;
- nepieciešamības gadījumā paziņotās iestādes vai iestāžu sertifikāts vai sertifikāti;
- nepieciešamības gadījumā atbilstīgā tehniskā dokumentācija;

**TIP** → Glabājiet šo informāciju drošā, bet viegli pieejamā vietā.

- 7. Sagatavot ekspluatācijas īpašību deklarāciju, ņemot vērā pamatojuma dokumentus (2.3.1).  
**TIP** Izmantojiet norādes, kas dotas **Deleģētajā regulā, ar ko groza III pielikumu**.
- 8. Pārtulkot ekspluatācijas īpašību deklarāciju to dalībvalstu valodā, kurās izstrādājums tiks pārdots.  
**TIP** Norādiet atsauci uz **Deleģētās regulas versijām** dažādās valodās.
- 9. Augšupielādēt ekspluatācijas īpašību deklarāciju un tās tulkojumus savā tīmekļa vietnē (pēc izvēles).
- 10. Sagatavot un piestiprināt CE zīmi (2.3.2).
- 11. Sagatavot izstrādājuma instrukciju un drošības informāciju (2.3.3).
- 12. Pārbaudīt, vai vielas, ko satur izstrādājums, ir ietvertas REACH regulas darbības jomā, un veikt uzdevumus, lai izpildītu tās prasības (2.3.4).  
**TIP** Skatiet vairāk informācijas **REACH EK tīmekļa vietnē**.
- 13. Glabāt pamatojuma dokumentus un ekspluatācijas īpašību deklarācijas kopiju vismaz desmit gadus pēc šā izstrādājuma pārdošanas pēdējo reizi.
- 14. Laist izstrādājumu tirgū kopā ar nepieciešamajiem dokumentiem.
- 15. Turpināt veikt uzdevumus, kas saistīti ar deklarēto ekspluatācijas īpašību noturības novērtējumu un pārbaudi (AVCP) (rūpnieciskās ražošanas kontrole un pārbaude).
- 16. Ja ekspluatācijas īpašības, izejmateriāli vai ražošanas procesi mainās vai ir būtiski pārskatīts saskaņotais standarts, (2.2.2) atgriezties 5. punktā.

**TIP**

Regulāri pārbaudiet **saskaņoto standartu sarakstu Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī**, lai pārbaudītu, vai standarti ir atjaunināti.

- 17. Sameklēt būvizstrādājumu **Eiropas novērtējuma dokumentu sarakstā** (1.2.2).  
**Ja neatrodāt, CE zīme nav tieši izmantojama, taču var pieprasīt sagatavot Eiropas novērtējuma dokumentu.**
- 18. Pieprasīt Tehniskā novērtējuma organizācijai Eiropas tehnisko novērtējumu (1.2.2).  
**TIP** Noskaidrojiet pieejamās Tehniskā novērtējuma organizācijas **TNO sarakstā NANDO tīmekļa vietnē**.
- 19. Pēc ETN izsniegšanas veikt pārējos uzdevumus, tostarp nepieciešamības gadījumā noligt paziņoto(-ās) iestādi(-es) (2.1.2).  
**TIP** Noskaidrojiet pieejamās paziņotās iestādes **PI sarakstā NANDO tīmekļa vietnē**.

- 20. Apkopot (2.1.5 un 2.1.6) visus pamatojuma dokumentus:
  - izstrādājuma sākotnējo testēšana, tostarp būtisko raksturlielumu saraksts un novērtējuma rezultāti (testēšana, tabulās minētās vērtības u. c.);
  - dokumentēta rūpnieciskās ražošanas kontroles procedūra;
  - nepieciešamības gadījumā paziņotās iestādes vai iestāžu sertifikāts vai sertifikāti;
  - Eiropas tehniskais novērtējums (tikai EOTA procedūrā);
  - nepieciešamības gadījumā atbilstīga tehniskā dokumentācija.

**TIP**

Glabājiet šo informāciju drošā, bet viegli pieejamā vietā.

- 21. Sagatavot ekspluatācijas īpašību deklarāciju, ņemot vērā pamatojuma dokumentus (2.3.1).
  - TIP** Izmantojiet paraugu, kas dots **Delegētajā regulā, ar ko groza III pielikumu**.
- 22. Pārtulkot ekspluatācijas īpašību deklarāciju to dalībvalstu valodā, kurās izstrādājums tiks pārdots.
  - TIP** Norādiet atsauci uz **Delegētās regulas versijām** dažādās valodās.
- 23. Augšupielādēt ekspluatācijas īpašību deklarāciju savā tīmekļa vietnē (pēc izvēles).
- 24. Sagatavot un piestiprināt CE zīmi (2.3.2).
- 25. Sagatavot izstrādājuma instrukciju un drošības informāciju (2.3.3).
- 26. Pārbaudīt, vai izstrādājums ir ietverts REACH regulas darbības jomā, un veikt uzdevumus, lai izpildītu tās prasības (2.3.4).
  - TIP** Skatiet vairāk informācijas **REACH EK tīmekļa vietnē**.
- 27. Glabāt pamatojuma dokumentus un ekspluatācijas īpašību deklarācijas kopiju vismaz desmit gadus pēc izstrādājuma pārdošanas pēdējo reizi.
- 28. Laist izstrādājumu tirgū kopā ar nepieciešamajiem dokumentiem.
- 29. Turpināt veikt uzdevumus, kas saistīti ar deklarēto ekspluatācijas īpašību noturības novērtējumu un pārbaudi (AVCP) (rūpnieciskās ražošanas kontrole un pārbaude).
- 30. Ja ekspluatācijas īpašības, izejmateriāli vai ražošanas procesi mainās vai ir būtiski pārskatīts saskaņotais standarts, (2.2.2) atgriezties 18. punktā.
  - TIP** Eiropas tehniskajam novērtējumam (ETN) nav derīguma termiņa.

# SAITES UN AKRONĪMI

BIR – Būvizstrādājumu regula

Būvizstrādājumu informācijas punkti

- I *Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis (ESOV)*
- II *CEN meklētājs*
- III *EOTA (European Organization for Technical Assessments) – Eiropas Tehniskā novērtējuma organizācija*
- IV *NANDO – New Approach Notified and Designated Organisations informācijas sistēma*
- V *END saraksts*
- VI *Publikācijas EOTA tīmekļa vietnē*
- VII *TNO saraksts*
- VIII *Eiropas Brīvās tirdzniecības asociācijas valstu standartizācijas iestādes (VSI).*
- IX *CEN (European Committee for Standardisation) – Eiropas Standartizācijas komiteja*
- X *Publikācijas EOTA tīmekļa vietnē.*
- XI *Paziņoto iestāžu saraksts*

## SAITES UN AKRONĪMI

- XII Piemērs: tērauda plāksnēm piemērojams Komisijas lēmums.
- XIII Deleģētā regula, ar ko groza BIR III pielikumu
- XIV Deleģētā regula, ar ko groza BIR III pielikumu
- XV CE logotips
- XVI REACH regula (ķīmikāliju registrēšana, vērtēšana, licencēšana un ierobežošana)
- XVII Direktīva 1999/45/EK par bīstamu preparātu klasifikāciju, iepakojšanu un marķēšanu

